

【听解语料库】 协助者的背景调查表

【回答方法】

请回答以下1~16的问题。回答方法如下。

(1) 请在 [] 里填写自己的信息。

(2) 有□选择时，请在相应的□里打钩。□的后面有()时，请填写具体内容。

提问	回答																								
1 请填写您的姓名	[]																								
2 您现在的职业是什么？	<input type="checkbox"/> 学生 <input type="checkbox"/> 其他 () <input type="checkbox"/> 教师 <input type="checkbox"/> 公司员工・公务员 <input type="checkbox"/> 自营业・自由职业 <input type="checkbox"/> 家庭主妇・主夫																								
3 如果是学生，现在在哪儿学习？	<input type="checkbox"/> 日本 <input type="checkbox"/> 日本以外																								
4 如果是学生，请选择您现在上学的学校，并填写年级。	<input type="checkbox"/> 高中 () 年 <input type="checkbox"/> 大学 () 年 <input type="checkbox"/> 大学院研究生课程 (博士前期课程) () 年 <input type="checkbox"/> 大学院博士生课程 (博士後期课程) () 年 <input type="checkbox"/> 专科学校 () 年 <input type="checkbox"/> 日语学校 () 年 <input type="checkbox"/> 预科生 <input type="checkbox"/> 其他 ()																								
5 如果是学生，专业是什么？(高中生不必回答此项提问)	<table border="0"> <tr> <td><input type="checkbox"/> 哲学</td> <td><input type="checkbox"/> 心理学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 艺术学</td> <td><input type="checkbox"/> 教育学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 文学</td> <td><input type="checkbox"/> 数学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 语言学</td> <td><input type="checkbox"/> 物理学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 历史学</td> <td><input type="checkbox"/> 化学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 人文地理学</td> <td><input type="checkbox"/> 工学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 人类文化学</td> <td><input type="checkbox"/> 生物学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 法学</td> <td><input type="checkbox"/> 农学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 政治学</td> <td><input type="checkbox"/> 医学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 经济学</td> <td><input type="checkbox"/> 药学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 经营学</td> <td><input type="checkbox"/> 护理科学</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 社会学</td> <td><input type="checkbox"/> 其他 ()</td> </tr> </table>	<input type="checkbox"/> 哲学	<input type="checkbox"/> 心理学	<input type="checkbox"/> 艺术学	<input type="checkbox"/> 教育学	<input type="checkbox"/> 文学	<input type="checkbox"/> 数学	<input type="checkbox"/> 语言学	<input type="checkbox"/> 物理学	<input type="checkbox"/> 历史学	<input type="checkbox"/> 化学	<input type="checkbox"/> 人文地理学	<input type="checkbox"/> 工学	<input type="checkbox"/> 人类文化学	<input type="checkbox"/> 生物学	<input type="checkbox"/> 法学	<input type="checkbox"/> 农学	<input type="checkbox"/> 政治学	<input type="checkbox"/> 医学	<input type="checkbox"/> 经济学	<input type="checkbox"/> 药学	<input type="checkbox"/> 经营学	<input type="checkbox"/> 护理科学	<input type="checkbox"/> 社会学	<input type="checkbox"/> 其他 ()
<input type="checkbox"/> 哲学	<input type="checkbox"/> 心理学																								
<input type="checkbox"/> 艺术学	<input type="checkbox"/> 教育学																								
<input type="checkbox"/> 文学	<input type="checkbox"/> 数学																								
<input type="checkbox"/> 语言学	<input type="checkbox"/> 物理学																								
<input type="checkbox"/> 历史学	<input type="checkbox"/> 化学																								
<input type="checkbox"/> 人文地理学	<input type="checkbox"/> 工学																								
<input type="checkbox"/> 人类文化学	<input type="checkbox"/> 生物学																								
<input type="checkbox"/> 法学	<input type="checkbox"/> 农学																								
<input type="checkbox"/> 政治学	<input type="checkbox"/> 医学																								
<input type="checkbox"/> 经济学	<input type="checkbox"/> 药学																								
<input type="checkbox"/> 经营学	<input type="checkbox"/> 护理科学																								
<input type="checkbox"/> 社会学	<input type="checkbox"/> 其他 ()																								
6 您是哪年出生的？	<input type="checkbox"/> () 年 <input type="checkbox"/> 不想回答																								
7 说话最擅长的语言(母语)是什么？	[]																								
8 听解最擅长的语言是什么？	[]																								
9 除了日语的学习以外，您经常使用日语听什么？(可以选择多项)	<table border="0"> <tr> <td><input type="checkbox"/> 商业设施・餐饮店等的店员的发言</td> <td><input type="checkbox"/> 学校的课程・实习</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 交通设施的信息广播</td> <td><input type="checkbox"/> 学会或研究会的研究报告</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 电视剧・电影</td> <td><input type="checkbox"/> 会议上的发言</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 电视上等的新闻・专题节目</td> <td><input type="checkbox"/> 商务会话</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 广播</td> <td><input type="checkbox"/> 其他 ()</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 和友人的聊天</td> <td></td> </tr> </table>	<input type="checkbox"/> 商业设施・餐饮店等的店员的发言	<input type="checkbox"/> 学校的课程・实习	<input type="checkbox"/> 交通设施的信息广播	<input type="checkbox"/> 学会或研究会的研究报告	<input type="checkbox"/> 电视剧・电影	<input type="checkbox"/> 会议上的发言	<input type="checkbox"/> 电视上等的新闻・专题节目	<input type="checkbox"/> 商务会话	<input type="checkbox"/> 广播	<input type="checkbox"/> 其他 ()	<input type="checkbox"/> 和友人的聊天													
<input type="checkbox"/> 商业设施・餐饮店等的店员的发言	<input type="checkbox"/> 学校的课程・实习																								
<input type="checkbox"/> 交通设施的信息广播	<input type="checkbox"/> 学会或研究会的研究报告																								
<input type="checkbox"/> 电视剧・电影	<input type="checkbox"/> 会议上的发言																								
<input type="checkbox"/> 电视上等的新闻・专题节目	<input type="checkbox"/> 商务会话																								
<input type="checkbox"/> 广播	<input type="checkbox"/> 其他 ()																								
<input type="checkbox"/> 和友人的聊天																									
10 小学，中学，高中的课程上老师使用的是什么语言？如有中途转校或在同一学校内接受过复数的语言教育的情况，请全部填写。	小学 [] 中学 [] 高中 []																								

11	向有在大学学习经历的人提问。大学里的老师使用什么语言发言？如有中途转校或在同一学校内接受过复数的语言教育的情况，请全部填写。	大学 []																																																			
12	您在日本居留过吗？或现在居留在日本吗？	<input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否																																																			
13	如在日本居留过，请填写居留期间，并选择居留目的。如果是多次居留的话，请按年月新旧的顺序，填写每次居留的期间及目的。	<table border="1"> <thead> <tr> <th>居留期间</th> <th>居留目的</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> <tr> <td>[年 月 ~ 年 月]</td> <td> <input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 () </td> </tr> </tbody> </table>	居留期间	居留目的	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()	[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																			
居留期间	居留目的																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
[年 月 ~ 年 月]	<input type="checkbox"/> 旅行 <input type="checkbox"/> 留学 <input type="checkbox"/> 生活 <input type="checkbox"/> 工作 <input type="checkbox"/> 其他 ()																																																				
14	迄今为止，您学习过“听日语”吗？包括在您的所在学校的学习以及自学的场合。	<input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否																																																			
15	如果有学习过“听日语”，请选择您是在哪儿或者怎样学习的，并填写学习期间。（可选择多项）	<table border="1"> <thead> <tr> <th>在哪里，或者怎样学习的</th> <th>学习的时期</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/> 小学</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 中学</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 高中</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 大学</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 日语学校</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 日语教室</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 私人授课</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 自学</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 其他 ()</td> <td>(年 月 ~ 年 月)</td> </tr> </tbody> </table>	在哪里，或者怎样学习的	学习的时期	<input type="checkbox"/> 小学	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 中学	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 高中	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 大学	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 日语学校	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 日语教室	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 私人授课	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 自学	(年 月 ~ 年 月)	<input type="checkbox"/> 其他 ()	(年 月 ~ 年 月)																															
在哪里，或者怎样学习的	学习的时期																																																				
<input type="checkbox"/> 小学	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 中学	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 高中	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 大学	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 日语学校	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 日语教室	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 私人授课	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 自学	(年 月 ~ 年 月)																																																				
<input type="checkbox"/> 其他 ()	(年 月 ~ 年 月)																																																				
16	请选择您在日语能力等级考试考取的级别。并请填写日语留学考试或“其他”考试的分数·级别。（可选择多项）	<table border="1"> <thead> <tr> <th>日语能力测试 (JLPT)</th> <th>大学日语专业四级考试 (中国)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><input type="checkbox"/> N1</td> <td><input type="checkbox"/> 优秀 (88分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> N2</td> <td><input type="checkbox"/> 良好 (77分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> N3</td> <td><input type="checkbox"/> 合格 (66分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> N4</td> <td colspan="2">大学日语专业八级考试 (中国)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> N5</td> <td><input type="checkbox"/> 优秀 (88分以上)</td> </tr> <tr> <td colspan="2">旧日语能力测试</td> <td><input type="checkbox"/> 良好 (77分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 1级</td> <td><input type="checkbox"/> 合格 (66分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 2级</td> <td colspan="2">JPT日语能力测试 (韩国)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 3级</td> <td><input type="checkbox"/> A (880分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 4级</td> <td><input type="checkbox"/> B (740分以上)</td> </tr> <tr> <td colspan="2">日本留学考试</td> <td><input type="checkbox"/> C (610分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> ()分</td> <td><input type="checkbox"/> D (460分以上)</td> </tr> <tr> <td colspan="2">全国翻译专业资格(水平)考试 (中国)</td> <td><input type="checkbox"/> E (220分以上)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 笔译考试 1级</td> <td><input type="checkbox"/> F (未满220分)</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 2级</td> <td colspan="2">其他</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 3级</td> <td colspan="2"><input type="checkbox"/> 考试名称 () 分数·级别 ()</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 口译考试 1级</td> <td colspan="2"></td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 2级</td> <td colspan="2"></td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> 3级</td> <td colspan="2"></td> </tr> </tbody> </table>		日语能力测试 (JLPT)	大学日语专业四级考试 (中国)	<input type="checkbox"/> N1	<input type="checkbox"/> 优秀 (88分以上)	<input type="checkbox"/> N2	<input type="checkbox"/> 良好 (77分以上)	<input type="checkbox"/> N3	<input type="checkbox"/> 合格 (66分以上)	<input type="checkbox"/> N4	大学日语专业八级考试 (中国)		<input type="checkbox"/> N5	<input type="checkbox"/> 优秀 (88分以上)	旧日语能力测试		<input type="checkbox"/> 良好 (77分以上)	<input type="checkbox"/> 1级	<input type="checkbox"/> 合格 (66分以上)	<input type="checkbox"/> 2级	JPT日语能力测试 (韩国)		<input type="checkbox"/> 3级	<input type="checkbox"/> A (880分以上)	<input type="checkbox"/> 4级	<input type="checkbox"/> B (740分以上)	日本留学考试		<input type="checkbox"/> C (610分以上)	<input type="checkbox"/> ()分	<input type="checkbox"/> D (460分以上)	全国翻译专业资格(水平)考试 (中国)		<input type="checkbox"/> E (220分以上)	<input type="checkbox"/> 笔译考试 1级	<input type="checkbox"/> F (未满220分)	<input type="checkbox"/> 2级	其他		<input type="checkbox"/> 3级	<input type="checkbox"/> 考试名称 () 分数·级别 ()		<input type="checkbox"/> 口译考试 1级			<input type="checkbox"/> 2级			<input type="checkbox"/> 3级		
日语能力测试 (JLPT)	大学日语专业四级考试 (中国)																																																				
<input type="checkbox"/> N1	<input type="checkbox"/> 优秀 (88分以上)																																																				
<input type="checkbox"/> N2	<input type="checkbox"/> 良好 (77分以上)																																																				
<input type="checkbox"/> N3	<input type="checkbox"/> 合格 (66分以上)																																																				
<input type="checkbox"/> N4	大学日语专业八级考试 (中国)																																																				
<input type="checkbox"/> N5	<input type="checkbox"/> 优秀 (88分以上)																																																				
旧日语能力测试		<input type="checkbox"/> 良好 (77分以上)																																																			
<input type="checkbox"/> 1级	<input type="checkbox"/> 合格 (66分以上)																																																				
<input type="checkbox"/> 2级	JPT日语能力测试 (韩国)																																																				
<input type="checkbox"/> 3级	<input type="checkbox"/> A (880分以上)																																																				
<input type="checkbox"/> 4级	<input type="checkbox"/> B (740分以上)																																																				
日本留学考试		<input type="checkbox"/> C (610分以上)																																																			
<input type="checkbox"/> ()分	<input type="checkbox"/> D (460分以上)																																																				
全国翻译专业资格(水平)考试 (中国)		<input type="checkbox"/> E (220分以上)																																																			
<input type="checkbox"/> 笔译考试 1级	<input type="checkbox"/> F (未满220分)																																																				
<input type="checkbox"/> 2级	其他																																																				
<input type="checkbox"/> 3级	<input type="checkbox"/> 考试名称 () 分数·级别 ()																																																				
<input type="checkbox"/> 口译考试 1级																																																					
<input type="checkbox"/> 2级																																																					
<input type="checkbox"/> 3级																																																					